

Mars 2024
N° 37



S'DORFBLÄETTEL

Au fil des saisons

MITTELSCHAEFFOLSHEIM



LE MOT DU MAIRE

Bonjour à toutes et à tous,

Ces dernières semaines, la circulation au sein de notre commune était perturbée vu les travaux communaux en cours. Les feux rouges permettent une circulation alternée tout en garantissant la sécurité des travailleurs sur les chantiers et évitent de bloquer totalement la circulation avec la mise en place de déviations sur les communes avoisinantes. Nous vous prions de bien vouloir nous excuser pour la gêne occasionnée, qu'elle soit passée ou future. Je profite du « mot du Maire » pour vous informer de l'avancée des travaux.

La société PONTIGGIA a commencé le décaissement du **carrefour devant les commerces**, la dépose des panneaux directionnels et des lampadaires. Les travaux reprendront début avril.



La société HANAU DÉCONSTRUCTION DÉSAMIANPAGE a débuté les travaux par le démontage des infrastructures internes de l'ancienne mairie. Elle a suspecté la présence d'amiante sous le sol souple de la salle du conseil. Les travaux ont dû être interrompus. L'analyse des échantillons a confirmé la présence d'amiante. Les travaux recommenceront mi-avril avec le dispositif de protection adéquat. La **boîte aux lettres de La Poste** a été déplacée de l'autre côté de la route et reprendra sa place initiale à la fin des travaux.

La société PONTIGGIA a décaissé le site des **anciens jardins** en face de la mairie, a préparé le fond de forme et mis en place les murs en L. La société STARK a monté le mur en moellons le long de la route. Ces moellons ont été récupérés de l'ancien mur, lavés au nettoyeur haute pression et sciés à hauteur des pierres nécessaires. A l'arrière de ces moellons a été mis en place un prémur. Du béton a été coulé entre ce prémur et les pierres en grès pour solidifier et maintenir l'édifice. Des couvertines recouvrent l'ensemble. Sylvain, notre agent communal, a crépi le mur en briques rouges au fond du parc pour solidifier et embellir celui-ci. Les travaux continueront début avril avec l'aménagement du terrain par PONTIGGIA et la plantation des haies et arbustes. Le garde-corps et le mobilier suivront.

L'entreprise STARK a procédé à l'excavation de l'emplacement du futur atelier communal. Les murs de fondation ont été mis en place et la dalle béton coulée. La société PONTIGGIA s'occupe des réseaux et de la cuve de récupération d'eau de 5000 litres. L'entreprise ARKEDIA posera la charpente en bois courant avril.

Ce numéro	Page
LE MOT DU MAIRE	2
LA CHASSE AUX ŒUFS ACF MITTEL	3
REPAS CONSEIL DE FABRIQUE	4
COUSCOUS ACF MITTEL	4
BRICOLAGE DE PÂQUES ACF MITTEL	5
REPAS DES AINÉS	5
PHOTOS DES TRAVAUX	6 et 7
LES ARBRES DU VILLAGE	8
CÂBLES TÉLÉCOM	9
MANŒUVRES DES POMPIERS	9
DISTRIBUTION DE BIOSEAUX	9
LES CARNETS DE MITTEL	10
INFOS PRATIQUES	10

Lors de la journée citoyenne, les **thuyas autour du cimetière** vont être déracinés. Par la suite, la société PONTIGGIA pourra poser la clôture paysagère côté route, ainsi que le grillage côté terrain de sport. Les **trois emplacements de parking dont un PMR** seront aménagés au même moment.

L'ensemble des travaux devrait s'achever, sauf imprévus, courant du mois d'août.

La **journée citoyenne** aura lieu le **samedi 6 avril**, n'oubliez pas de vous inscrire en mairie avant le 2 avril.

La date des élections européennes est fixée au **dimanche 9 juin**. Le bureau de vote sera installé, comme d'habitude, à la salle communale. Vous pourrez exprimer votre vision de l'Europe au travers du bulletin de vote.

Je vous souhaite de Joyeuses Fêtes de Pâques

Alain WACK

LA CHASSE AUX ŒUFS PAR L'ACF MITTEL

La traditionnelle chasse aux œufs et animation familiale par excellence, organisée par l'ACF Mittel le dimanche 24 mars 2024 de 10 h à 12 h, a rencontré un franc succès avec 151 enfants inscrits. Le vent et les températures fraîches n'ont pas ébranlé leur motivation.



Trois " tours de chasse " sont organisés. Le premier pour les enfants de moins de six ans et le second pour les enfants de six ans et plus. Munis d'une " liste de courses " précisant les quantités de chocolat à ramasser (8 œufs, 4 poussins, 4 lapereaux, 2 sucettes et 1 coccinelle) et panier en main, les enfants ont couru dans tous les sens pour rassembler le précieux butin en chocolat. Le troisième tour, plus de liste, chaque enfant peut ramasser ce qu'il trouve dans l'objectif qu'il n'en reste plus sur le terrain de foot. De plus, six enfants ont eu la chance de remporter un lot de tombola grâce au tirage au sort de leur étiquette porte-nom.

Par ailleurs, à l'abri sous les tonnelles, les participants ont pu apprécier une boisson, un bretzel ou des knacks vendus par l'association.



La mini ferme avec lapins, poules, coq, agneaux et veaux a ravi petits et grands tout comme nos deux lapins mascottes.

Tous les participants sont repartis enchantés remerciant les bénévoles pour l'organisation de cet événement qui restera pour toujours un merveilleux souvenir.



REPAS DU CONSEIL DE FABRIQUE DE L'ÉGLISE SAINT SÉBASTIEN

Dimanche 21 janvier, l'équipe de bénévoles du Conseil de Fabrique de l'église Saint Sébastien organisait un repas à la salle communale. Ce fut un franc succès.

À 11 heures, M. le curé Jean-Dominique DUBOIS a célébré la messe à l'occasion de la fête patronale, accompagné par la Chorale Sainte-Cécile de Mittelschaeffolsheim.

Le pot-au-feu et le vacherin étaient succulents. La bonne ambiance a régné tout au long de la journée.

L'équipe du Conseil de Fabrique remercie la municipalité pour la mise à disposition de la salle communale ainsi que les bénévoles qui ont œuvré pour cette belle journée.



COUSCOUS PAR L'ACF MITTEL



Le 18 février 2024 à midi, la section jumelage de l'ACF a organisé un repas couscous qui a remporté un franc succès.

Effectivement, cette manifestation affichait déjà complet deux semaines avant la date de clôture des inscriptions.

Tous les convives, de divers et parfois lointains horizons ont apprécié ce repas préparé par Christophe CLAUDON et son équipe.

En fin d'après-midi les participants sont rentrés dans leurs foyers contents d'avoir passé un bon moment convivial, sympathique et gastronomique et en disant vouloir revenir très bientôt.



BRICOLAGES DE PÂQUES PAR L'ACF MITTEL

Puisque Pâques approche à grands pas, le samedi 9 mars 2024 de 14 h à 16 h fut l'occasion de se réunir pour confectionner de très belles décorations de saison et de se mettre dans l'ambiance.



Qu'y a-t-il de plus sympathique que d'embellir votre maison avec vos propres décorations ?

Après avoir fait de la peinture, du découpage, du collage et avoir libéré son esprit créatif, chacun des 25 participants est reparti avec sa création.

Simone KIEFFER a, une fois de plus, imaginé ces ornements pour notre plus grand plaisir. Nous l'en remercions.

LE REPAS DES AÎNÉS

Comme chaque année, la Commune de Mittelschaeffolsheim invite ses aînés à partager un repas convivial.

Le samedi 16 mars, une soixantaine d'entre eux s'est rendue à la salle communale pour cette rencontre et quatorze repas ont été livrés à domicile pour les personnes en incapacité de se déplacer.



De gauche à droite : Albert HUCK, Vincent THIÉBAUT, Etienne WOLF et Alain WACK.

Dans son discours, M. le Maire a évoqué les actualités mondiales, les élections européennes du 9 juin et les jeux olympiques à venir.

Il a ensuite cité les 10 personnes les plus âgées du village. La doyenne est Mme Marie GINSS, 98 ans, et le doyen est M. Paul GANGLOFF, 96 ans. S'en suivit un petit tour de l'état civil de l'année 2023 avec une minute de silence pour celles et ceux qui nous ont quittés.

Après un résumé du suivi des travaux réalisés à Mittelschaeffolsheim, M. le Maire a remercié les membres du conseil municipal, les agents communaux et les associations du village ainsi que Mme Simone KIEFFER pour leur implication dans la vie de la commune. La parole a été donnée à M. Etienne WOLF, Maire de Brumath, Vice-Président de la Communauté d'Agglomération de Haguenau et Conseiller d'Alsace puis à M. Vincent THIÉBAUT, Député de la 9^{ème} circonscription, discours qui tous deux étaient axés sur les aides existantes et prochaines en faveur du bien-être des aînés.

Des photos éditées des manifestations précédentes ont circulé pour le plus grand plaisir de tous.

Après un succulent repas, nos chers aînés se sont dit au revoir, au plaisir de se croiser bientôt dans les rues de Mittelschaeffolsheim.



L'AVANCÉE DES TRAVAUX DANS LA COMMUNE

SÉCURISATION ET RÉAMÉNAGEMENT DU CARREFOUR CENTRE BOURG

- décaissement du carrefour
 - retrait des panneaux directionnels
 - dépose des lampadaires
- par la société PONTIGGIA



SQUARE ANCIENNE MAIRIE



- déplacement de la boîte aux lettres de LA POSTE
- démontage des infrastructures internes en vue de la démolition



- mise en place d'une benne pour évacuation des déchets
- interruption des travaux suite à la découverte d'amiante
- mise en place d'un protocole sécurisé d'évacuation de l'amiante
- reprise des travaux mi-avril

par la société HANAU Déconstruction Désamiantage

CONSTRUCTION D'UN ATELIER COMMUNAL

- excavation de l'emplacement du futur atelier
 - création des fondations et coulage de la dalle
- par la société STARK



L'AVANCÉE DES TRAVAUX DANS LA COMMUNE suite..

AMÉNAGEMENT D'UN PARC INTERGÉNÉRATIONNEL



Enduit du mur du parc réalisé par notre agent communal Sylvain DEHIMI



Terrassement du parc par la société PONTIGGIA

Découpe des anciens moellons de grès par la société STARK

- mise en place des bordures
 - délimitation des futurs espaces
- par la société PONTIGGIA



- pose d'un prémur en béton armé
 - montage du mur en moellons de grès devant ce prémur
 - pose des couvertines
- par la société STARK



LES ARBRES AU CENTRE DES TRAVAUX

Lors de la réflexion sur les travaux envisagés dans la commune, les arbres dont nous vous parlerons ci-dessous ont été au cœur des discussions. Ces arbres représentent chacun une partie de l'histoire de la commune et il nous a paru évident de les sauvegarder. Nous vous racontons aujourd'hui leur histoire.



Le parc intergénérationnel dont les travaux ont débuté a été imaginé autour du grand tilleul qui bientôt abritera ceux qui viendront se reposer. Mais connaissez-vous son histoire ? Il fût planté à l'occasion du bicentenaire de la révolution en 1989 par les enfants du CM2 accompagné de l'instituteur M. Eugène ZIMMER.



Le grand sapin du rond-point devant les commerces qui verra bientôt un passage protégé à ses racines fût lui planté par M. Gilbert SCHLEMMER (alors adjoint au maire) il y a environ 40 ans. Il est le dernier rescapé car à la même époque des membres du conseil municipal avaient planté des sapins sur l'ancienne déchetterie du village, qui ont depuis disparu, décimés par le scolyte.

Ce n'est certes pas le plus beau des sapins, mais aux alentours des fêtes de fin d'année il trône au milieu du village avec ses lumières bleues et resplendit de mille feux.



Le dernier arbre remarquable de notre commune est un séquoia géant planté au cimetière et qui sera bientôt entouré d'une nouvelle clôture. Cet arbre a été offert à la commune par le docteur NAEGELE en 1975 (ancien médecin généraliste de Brumath). Il fût planté par ce dernier, accompagné de M. Eugène ZIMMER et de M. Emile KOESSLER avec l'accord de l'ancien Maire M. Paul FISCHER.

Le séquoia a été ausculté récemment par Julien MULLER, Responsable Bureau d'études, Espaces verts et patrimoine arboré à la Communauté d'Agglomération de Haguenau afin de voir s'il n'est pas atteint d'une maladie qui pourrait le décimer à terme. D'après lui, le séquoia géant resplendira encore pendant quelques décennies.



CÂBLES TÉLÉCOM ARRACHÉS



Le 14 février, au niveau du 16 rue principale, un camion a arraché les câbles télécom aériens détendus lors de son passage.

Ces câbles se sont encastrés entre la cabine et la remorque du camion. L'intervention des voisins et du maire a permis de libérer rapidement le camion et de permettre à nouveau le passage des véhicules. Les équipes de Rosace sont intervenues dans les meilleurs délais et les réseaux ont pu être réparés, vu les dégâts importants, entre 24 et 72 h ouvrés.

Ce n'est qu'au moment où le réseau Internet est coupé que l'on mesure l'importance de celui-ci dans notre quotidien et notre dépendance à ce réseau mondial.

MANŒUVRES DES POMPIERS

Le 8 mars, les pompiers de l'Unité Territoriale de Brumath, épaulés par ceux de la section de Bilwisheim, ont procédé à des manœuvres à la salle communale.

L'exercice consistait à mettre en pratique les techniques de recherches et de sauvetages, de mettre en œuvre le matériel dédié à ces missions de recherche, et de procéder au sauvetage de victimes dans un bâtiment en feu en parallèle de la



protection des bâtiments voisins et de la maîtrise de l'incendie. Les pompiers ont dû intervenir dans un environnement enfumé, dont la progression à l'intérieur du bâtiment était compliquée avec une visibilité de 50 centimètres au mieux. Au plus fort de l'intervention, une trentaine de pompiers ainsi que de nombreux véhicules de secours, dont la grande échelle, étaient sur site. Commencé vers 19 h, l'exercice s'est terminé vers 21 h.



DISTRIBUTION DES BIOSEAUX

Le service des ordures ménagères de la Communauté d'Agglomération de Haguenau s'est déplacé sur le parking de la salle communale lundi 18 mars de 14h30 à 15h30 pour vous en apprendre plus sur le compostage et vous remettre gratuitement votre bioseau.



Vous avez manqué la distribution à Mittelschaefolsheim ?

Retrouvez les autres dates en scannant ce QR code.



N'oubliez pas de vous munir de votre badge d'accès en déchetterie !

Les carnets de Mittelschaeffolsheim

Naissances

Hanaé BALAN-MATHIS est née le 27 février 2024

PACSChloé CHRISTOPHE et Victor FREPPEL le 25 février 2024
Sophie RACARY et Cyril BONNET le 18 mars 2024Grand anniversaireKRAUT Joseph a fêté ses 80 ans le 6 mars 2024
MEYER Marie a fêté ses 95 ans le 7 mars 2024Décès

SCHNELL François Joseph nous a quitté le 11 mars 2024 à l'âge de 84 ans

INFOS PRATIQUES



Les élections européennes auront lieu le **dimanche 9 juin 2024** à la salle communale de 8h à 18h. En cas d'empêchement, donnez procuration dès maintenant : <https://www.service-public.fr/particuliers/vosdroits/F1604> ou scannez ce code :

**BIDOLMI**

Depuis 2007, l'association BIDOLMI (regroupant les communes de Bilwisheim, Donnenheim, Olwisheim et Mittelschaeffolsheim) représente les parents d'élèves de l'école « La Rose des Vents ». Chaque année nous recrutons de nouveaux bénévoles. Certains arrivent, d'autres partent et beaucoup restent le temps de la scolarité de leur enfant.

Notre rôle est de **porter la voix des parents d'élèves** tout au long de l'année notamment lors des conseils d'école, et de participer à la prise de décisions relatives à la vie scolaire.

Par ailleurs, nous réalisons plusieurs opérations durant l'année comme notre traditionnelle vente de fromages, toujours aussi appréciée, la vente de sapin et de miel. Nouveauté cette année, nous proposons une vente de décorations de Pâques pour accompagner la vente de chocolats. Nous veillons chaque fois à valoriser nos producteurs locaux.

Tout ceci au profit de nos enfants scolarisés pour l'achat de jeux, de matériel mais aussi la participation aux frais des différentes sorties de classe et interventions extra-scolaire.

Cette année scolaire 2023/2024 s'achèvera par la « tant attendue » fête d'école que nous organiserons en collaboration avec tous les membres de la communauté éducative ainsi que le soutien de nos élus.

N'hésitez pas à nous rejoindre sur nos réseaux sociaux (Facebook, Instagram) pour découvrir notre actualité !

Bérénice BANNWART, présidente de l'Association

JOURNÉE CITOYENNE

La Commune de Mittelschaeffolsheim organise sa journée citoyenne le :
samedi 6 avril 2024.

Merci à tous ceux qui se sont déjà inscrits.



Comité de rédaction :

Martine CLAUDON, Laurette DIEBOLD, Didier GRUBER, Mélissa LAGEL, Nicolas LAUGEL, Carmen SCHLEMMER et Alain WACK.

Mairie de Mittelschaeffolsheim

15 rue Principale

67170 MITTELSCHAEFFOLSHEIM

Téléphone : 03 88 51 26 00

Messagerie : mairie.mittel@orange.fr

Horaires d'ouverture :

Lundi, mardi et vendredi

De 9h à 12h et de 14h à 18h

Imprimé par la commune en 250 exemplaires

ISSN : 2970-2240



L'ACF MITTEL organise sa **Fête champêtre** le dimanche **19 mai 2024**



→ A noter dans vos agendas, dans le cadre du jumelage avec la commune de la Houblonnière, un week-end sera organisé en Normandie du **16 au 18 mai 2025**

MITTELSCHAEFFOLSHEIM



LA HOUBLONNIÈRE

NOUVELLES TUILES ?

Non, non, ...

Voici le résultat du nettoyage haute pression par Sylvain, notre agent communal.

Un coup de jeune sur l'ancien atelier en attendant la fin des travaux de construction du nouvel atelier d'ici cet été.

